

# Gazette officielle du Québec

## Part 2 Laws and Regulations

Volume 133  
4 May 2001  
No. 18A

### Summary

Table of Contents  
Regulations and other acts  
Index

Legal deposit — 1st Quarter 1968  
Bibliothèque nationale du Québec  
© Éditeur officiel du Québec, 2001

All rights reserved in all countries. No part of this publication may be translated, used or reproduced by any means, whether electronic or mechanical, including micro-reproduction, without the written authorization of the Québec Official Publisher.



---

## Table of Contents

Page

---

### Regulations and other acts

---

Thaw periods for 2001 concerning zones 1, 2 and 3 .....	2157
---	------



---

## Regulations and other acts

---

### M.O., 2001

#### **Order of the Minister of Transport dated 1 May 2001 respecting the thaw periods for 2001**

Highway Safety Code  
(R.S.Q., c. C-24.2, s. 419)

WHEREAS under section 419 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2) the Minister of Transport may, by order published in the *Gazette officielle du Québec* determine zones where highway traffic is restricted or forbidden for vehicles as designated by him because of thaw, rain, erosion or flood, and the periods when such measures are applicable;

WHEREAS the Vehicle Load and Size Limits Regulation made under paragraphs 17 and 18 of section 621 of the Highway Safety Code determines, for various categories of road vehicles and combinations of road vehicles, the weight limits applicable during the thaw;

WHEREAS, in the order of March 6, 2001 published in the *Gazette officielle du Québec* on March 9, 2001, the Minister of Transport determined the annual thaw periods for the year 2001;

WHEREAS it is expedient to modify the dates of the end of the thaw periods by this Order;

ACCORDINGLY, the Minister of Transport determines, for 2001, the following thaw periods:

1° for zone 1, from March 12, 00:01, to May 16, 00:01;

2° for zone 2, from March 19, 00:01, to May 16, 00:01;

3° for zone 3, from March 26, 00:01, to May 21, 00:01.

The present order will be effective from the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

Québec, 1 May 2001

GUY CHEVRETTE,  
*Minister of Transport*



---

## Index Statutory Instruments

Abbreviations: **A**: Abrogated, **N**: New, **M**: Modified

---

<b>Regulations — Statutes</b>	<b>Page</b>	<b>Comments</b>
Highway Safety Code — Thaw periods for 2001 concerning zones 1, 2 and 3 . . . (R.S.Q., c. C-24.2)	2157	N
Thaw periods for 2001 concerning zones 1, 2 and 3 . . . . . (Highway Safety Code, R.S.Q., c. C-24.2)	2157	N

